

الغريب للترجمة القانونية AL GHARIB LEGAL TRANSLATION



UNITED ARAB EMIRATES
MINISTRY OF INTERIOR
GENERAL DIRECTORATE OF CIVIL DEFENSE
GENERAL DEPARTMENT OF CIVIL DEFENSE – SHARJAH

No.: 2014-3-95905

Certificate of Meeting Preventive Safety Measures

This certificate is issued based on the Mistrrial Decision No.: (24) of 2012,
Regarding Regulation of Civil Defense Services in the State

Commercial name of facility : OUR OWN ENGLISH HIGH SCHOOL
License No. : 216529 (Professional)
Plot No. : 1925
Owner : Premier Schools International
Nationality : United Arab Emirates
Address : Industrial 6 – Behind University Road – Industrial – 6 – Sharjah
Certificate Validity : 12/05/2023 to 11/05/2024
Issued On : 17/05/2023

It is found that it meets the preventive safety measures on 17/05/2023.

Notes:

- Fees were paid vid Receipt No.: (21033131310046).
- Periodic maintenance contracts must be adhered with for fire safety and protection apparatus and equipment from one of the approved companies.
- Any amendments to the safety and fire prevention systems or the activity requires previous consent of the civil defense.
- The building should be connected to the Hasantuk program for building protection - contact No. (800333363).
- In case of violation to any of the safety and prevention conditions the facility will be fined (form of the fine behind the certificate).
- The certificate must be put in a clear and visible place.
- The Civil Defense must be reviewed yearly to check the building.
- Training procedures must be finished within maximum 60 days, otherwise the facility would be subject to legal questioning as per the Mistrrial Decision No.: (24) of 2012.

[QR Code]

/Signed and Stamped/
Approved

Phone: 06-5163333

Fax: 06-5654278

Website: www.sjhcdgov.ae

Emergency

Complaints: www.fms.ae

Suggestions: www.fms.ae

997

999

Our vision, to work diligently for UAE to become one of the best countries in safety and prevention

Copy No.: 1 - 18/05/2023 06:16 AM 0569923219





الرقم: 2014-3-95905

شهادة استيفاء شروط السلامة الوقائية

صدرت هذه الشهادة استناداً إلى قرار مجلس الوزراء رقم (24) لسنة 2012 م في شأن تنظيم خدمات الدفاع المدني بالدولة

الاسم التجاري للمنشأة : مرستنا الثانوية الانجليزية
المالك : بريمير سكولز انترناشيونال
العنوان : الصناعية - 6 خلف شارع المنية الجامعية - الصناعية 6
الشارقة - الشارقة

رقم الرخصة : 216529 (مهني)
الجنسية : الإمارات العربية المتحدة
رقم الأرض : 1925
صلاحية الشهادة : من 12/05/2023 إلى 11/05/2024
حررت بتاريخ : 17/05/2023



وقد وجد مستوفي لشروط السلامة الوقائية بتاريخ 17/05/2023

ملاحظات:

- تم تسديد الرسوم بإيصال رقم (201331310046)
- يجب الالتزام بإعتماد عقود الصيانة النورية لأجهزة ومعدات السلامة والوقاية من الحريق من إحدى الشركات المعتمدة.
- أي تعديلات في أنظمة وأجهزة السلامة والوقاية من الحريق أو النشاط يتطلب موافقة مسبقة من الدفاع المدني.
- يجب ربط المبنى بنظام حصنتك لحماية المباني - رقم التواصل (800333363)
- في حال الإخلال بأي من اشتراطات السلامة الوقائية سيتم مخالفة المنشأة (نموذج المخالفات خلف الشهادة).
- توضع الشهادة في مكان بارز وواضح للعيان.
- مراجعة الدفاع المدني سنوياً للكشف على المبنى.
- يرجى الانتهاء من إجراءات التبريد خلال 60 يوم كحد أقصى وإلا سوف تتعرض المنشأة للمساءلة القانونية وفقاً لقرار مجلس الوزراء رقم 24 لسنة 2012 م.

يعتمد

للطوارئ
997
999
Emergency



الموقع الإلكتروني: www.shjcd.gov.ae

فاكس: - 06 5654278

هاتف: - 06 5163333

نظام الشكاوى والمقترحات: www.fms.ae

رؤيتنا أن تكون دولة الإمارات العربية المتحدة من أفضل دول العالم في تحقيق الأمن والسلامة